

DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikant informatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Produkcji i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformation och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU



BGS technic KG  
Bandwirkerstr. 3  
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480  
Fax.: 02196 7204820  
mail@bgs-technic.de

[www.bgstechnic.com](http://www.bgstechnic.com)



DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitukset ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetsanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

- DE** Augen- und Gehörschutz: Verwenden Sie Ausblaspistolen nur für die vorgesehenen Anwendungen und achten Sie darauf, dass die Pistolen sicher und korrekt gehandhabt werden. Tragen Sie Schutzbrille und Gehörschutz, um sich vor Staub und Lärm zu schützen. Arbeiten Sie niemals in die Richtung von Personen.
- EN** Eye and ear protection: Use blowguns only for their intended applications and make sure that the guns are handled safely and correctly. Wear safety goggles and ear protection to protect yourself from dust and noise. Never work in the direction of people.
- FR** Protection des yeux et de l'ouïe : utilisez les pistolets de soufflage uniquement pour les applications prévues et veillez à ce que les pistolets soient manipulés correctement et en toute sécurité. Portez des lunettes de protection et des protections auditives pour vous protéger de la poussière et du bruit. Ne travaillez jamais en direction de personnes.
- ES** Protección ocular y auditiva: Utilice las pistolas sopladoras únicamente para las aplicaciones previstas y asegúrese de que las pistolas se manipulan de forma segura y correcta. Utilice gafas de seguridad y protección auditiva para protegerse del polvo y el ruido. No trabaje nunca en dirección a las personas.
- IT** Protezione degli occhi e delle orecchie: utilizzare le pistole di soffiaggio solo per le applicazioni previste e assicurarsi che le pistole siano maneggiate in modo sicuro e corretto. Indossare occhiali di sicurezza e protezioni per l'udito per proteggersi dalla polvere e dal rumore. Non lavorare mai in direzione di persone.
- CZ** Ochrana očí a sluchu: Foukací pistole používejte pouze pro zamýšlené aplikace a dbejte na bezpečnou a správnou manipulaci s pistolemi. Používejte ochranné brýle a ochranu sluchu, abyste se chránili před prachem a hlukem. Nikdy nepracujte ve směru pohybu osob.
- DA** Øjen- og høreværn: Brug kun blæsepistoler til det, de er beregnet til, og sørg for, at pistolerne håndteres sikkert og korrekt. Brug sikkerhedsbriller og høreværn for at beskytte dig mod støv og støj. Arbejd aldrig i retning af mennesker.
- FI** Silmien ja korvien suojaus: Käytä puhalluspistooleja vain aiottuihin käyttökohteisiin ja varmista, että pistooleja käsitellään turvallisesti ja oikein. Käytä suojalaseja ja kuulosuojaimia suojautuaksesi pölyltä ja melulta. Älä koskaan työskentele ihmisten suuntaan.
- HR** Zaštita očiju i sluha: Puhalice koristite samo za predviđene primjene i osigurajte da se pištoljima rukuje sigurno i ispravno. Nosite zaštitne naočale i zaštitu za sluh kako biste se zaštitili od prašine i buke. Nikad ne radite u smjeru ljudi.
- HU** Szem- és fülvédelem: Kizárólag a tervezett alkalmazásokhoz használjon fúvópisztolyokat, és gondoskodjon a pisztolyok biztonságos és helyes kezeléséről. Viseljen védőszemüveget és hallásvédőt, hogy megvédje magát a portól és a zajtól. Soha ne dolgozzon emberek irányába.
- NL** Oog- en oorbescherming: Gebruik blaaspistolen alleen voor de beoogde toepassingen en zorg ervoor dat de pistolen veilig en correct worden gehanteerd. Draag een veiligheidsbril en gehoorbescherming om uzelf te beschermen tegen stof en lawaai. Werk nooit in de richting van mensen.
- PL** Ochrona oczu i uszu: Pistoletów do przedmuchiwania należy używać wyłącznie zgodnie z ich przeznaczeniem i upewnić się, że są one obsługiwane w sposób bezpieczny i prawidłowy. Należy nosić okulary ochronne i środki ochrony słuchu, aby chronić się przed pyłem i hałasem. Nigdy nie należy pracować w kierunku ludzi.
- RO** Protecția ochilor și a urechilor: Utilizați pistoale de suflat numai pentru aplicațiile prevăzute și asigurați-vă că pistoalele sunt manipulate corect și în siguranță. Purtați ochelari de protecție și protecție auditivă pentru a vă proteja de praf și zgomot. Nu lucrați niciodată în direcția oamenilor.
- SV** Ögon- och hörselskydd: Använd endast blåspistoler för avsett ändamål och se till att pistolerna hanteras på ett säkert och korrekt sätt. Använd skyddsglasögon och hörselskydd för att skydda dig mot damm och buller. Arbeta aldrig i riktning mot människor.
- PT** Proteção dos olhos e dos ouvidos: Utilize as pistolas de ar apenas para as aplicações previstas e certifique-se de que as pistolas são manuseadas de forma segura e correta. Usar óculos de proteção e proteção auditiva para se proteger do pó e do ruído. Nunca trabalhar na direção das pessoas.
- SR** Заштита очiju и слуха: Користите пиштоље за дување само за предвиђене примене и уверите се да се оружјем рукује безбедно и правилно. Носите заштитне наочаре и заштиту за слух да бисте се заштитили од праšине и буке. Никада не радите у правцу људи.